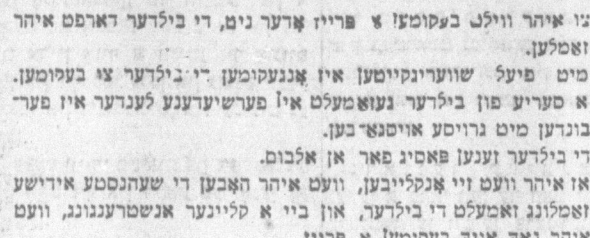


ראמון
פון טהעאדאר הערצל.

00000000000000000000000000000000

האם תרשיך נעזקם, —
 יגע מן די גרעסטע שפּעטער;
 גו אביסל זיך א דורכגעהרע.
 אן אַמא און אן און און
 דורך, כבד צו שטעהן און קו
 געפנטער אויף די פאנאר.
 לעמטאן,
 רובגעשטערט כנסת-סארה.
 אורט בעמערקט, —
 האט איר אונז דאס גע
 ווען פרייע אר אלץ איר

62



מיר וועלען דרוקען ארום 100 בילדער וועגען אידישע מיפען
און אלע וועלטס מהיילען.

ייטאמאבילס אויטאמאבילס
 תונות, פיקניקס אויטאמאבילס
 פונעראלס.
 פאר 7 פאזשירען צו פערדינגען.
 צו פארענעווייט נאטאמאבילס
 מ'בלום מעלעפאן קאלעדזש 6998.
 קעגן פעמרוק כטרוס.

אין מהאל און האבען זיך ווי אַן די ווענד פון די בערג. נרויסע לאַקסעס, אויף וועלכע עס האָט

עליו וויסמאל, פון 185 פאלקס
ענינו, א מילך דרייווער, האט זיך
זען צובראכען א פום, אויף א אונגליק
כען אום.
פארהענגד מיט זיין מילך וואגען א
פליכטא און פארלירט שטייט, האט
זיך וואגען צוברענגעקערט, און ער
ווינטערנפאלען דרייווער, וואגען א
כער און צושטעלערען געווארען.
מען האט איהם גענומען אפציהערען
זעכטען האפטאיל.

ל'אנדאן נעמט פראדוקשאן
"חיינט איז די נאכט"
"TO-NIGHT'S-THE-NIGHT"

MEET
AT THE
Strand
THEATRE
YONGE & BAY ST.

CONTINUOUS
10AM to 11PM
MAY 5 - 10
EVE'S 10:10

מאמנות, דרענסטאט און מיטוואך
זשורדארט קלויין פראענסיס
(ווער און ווערע און פאסטימס)
מיט דען מילדע און דעללא קאנארי
שטע נאכאמאל פון די
נעט ה' י
אין פאמטע וויילי

טעטיקיי מיטס רעווערויס ביז ענלעש
3245 מיין

קאמישיאנער פיר נעהמען
אפיריוויטס
Office, Sun Life Building
60 VICTORIA STREET

— נאט ס —
 מיר ווינשען בעקאנט צו מאכען דעם
 אריינשטען פובליקום דאס מיר האבען גע-
 עפענט אונזער
ביילד אפפּים
 אין
 107 אדעלשטראסע מינען ניו-יארק

זענען ריוואנאייבל און קריסטאָרנס ווערען
פונעםליך געמאכט.
בראָנשטיין און וואַלש, פראָפּרייטאָרס.
עלעמאָן אדוואָקאָט 2607

A black and white portrait of a man with a mustache, wearing a dark top hat and a dark suit jacket. He is looking directly at the camera with a serious expression. The background is light and slightly textured.

CANADIAN GOVERNMENT RAILWAYS
INTERCOLONIAL
 PRINCE EDWARD ISLAND RY.
 בארבעה מסלול וויזואל רעפארט
 מאנטריאל

מעגליך, אויסער שבת. 8.15 באַרגענס
סליפערס פאר דער גאנצער רייזע.
מאסערסאן און האלפייקס
אנעקשאן פאר סיינס דזשאנע. דו מידייט

פֿינאנץ ערוארד איילענד, ניוסאונדלענד.
 1. מיט'ן דזשענעראל וועסטערן איידזשענט
 2. קינג סטריט איסט, מאנטריאל. 554

שם סאלקאוויטש, 694 ריטשמאנד
ארימ וועטמ. משלסטאן אדש 1559

בצנע און האַלטיגקייט פאר אונז
Dr. M. PIVNICK, B. A. Sc.
 Room 2

מ. מ. דייוויס
פאבליק אַדיטאָר
 אַרמינגטאָן, מיססאָמיט
 וועסטמיניסטראַל
 350 קאָלידו סט. מאַראַנאָס
 מעלעפּאָן קאָלידו 7632

ממם 30 סונט — 75 סענט. ראם

מאר וולאדאָווסקי האָט געמוסט
אין 62 בראנזוויק עוועניו.
דער טעלעפאן נומער איז דער זעל-
וואס עס איז געווען.
דער גרעסטער אַנטיסעפטיק
מוהל



1076 קאלעדזש.
פיר ארימזע אומזאנפט.

בראניוויץ די אייניגטע ארדשע
ניידא אייניגטע האמפאני
 אנטקעגן צו אלער
 דער חיוו, מעמאיר,
 סעס און ספאר פער
 בעסטע ארבייט צו
 בלייבנסט פרייען,
 מאכט קאמפארט
 מאנאטאניע און
 פרייע מעלעאטאניע
 דעלייט צו אים,
 מיט 17891 בוי.
 און וואסמאט

— אַוואָס, ריפערענץ, און פּוֹרטימאָס —
צו ביליגע פּריווען
מאָס נעז און קוילען רעזערוועס

WESTWOOD BROTHERS
635 St. Queen W. Phone Adel.

זשענעוואל קארטיידזש איירזשענטס
36 ספע, יינע עוו. סטראים. אנט.
אנאזש, פיאנאס און אלע סארטען
ברוימאכער נאכפאס און נאכפאכער צו

ד. מ. סיימס
כענימער
218½ קוויין סטריט ניו יארק
פארשט פון אן עקסלענטע שטייגער
DR. M. KATES, Dent.
218½ QUEEN ST. W.E.
PHONE MAIN 9

Room 112, First Floor
Telephone Adelaide 243

פיר שמחות

אלע אידערס פינקטליך אטענערט

ארגווייב און

חייב חשבונית, נכחו את פ
 את את חשבונית מ. ג. ו. ב.
G. H. IBBOTSON
 849 באהורסטון פארק
 מלעמקן קלעקדוש 6342

ONTARIO LAUNDRY CO.

[illegible]

מ. טולס פריי, שרייבט פאר א
וואלגן און איינצעלהייטען היינט.
ער בארבער קאלעדזש 221 סטוי
מ, טאראנטא.

The Moler Barber College
221a QUEEN STREET EAST